

СВОБОДА SVOBODA

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY

PIK LIII. 9. НЬО-ЙОРК і ДЖЕРСІ СІТІ, п'ятниця, 12-го січня 1945.

No. 9. NEW YORK and JERSEY CITY, Friday, January 12, 1945. VOL. LIII.

ТРИ ЦЕНТИ В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ П'ЯТЬ ЦЕНТИВ ЗА ГРАНИЦЕЮ ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВ АМЕРИКИ

Тел. „Свободи“: BErgen 4-0237. Тел. У. Н. Союз: BErgen 4-1016 4-0807

THREE CENTS IN THE UNITED STATES OF AMERICA FIVE CENTS ELSEWHERE

РОЗБРОЄННЯ НІМЕЧЧИНИ І ЯПОЇНІ ЯК ЗАСІБ ПОГОДИТИ АЛІАНТІВ

ВАШИНГТОН. — Дебата над майбутньою заграничною політикою Злучених Держав у новім конгресі розвинулася в тому напрямку, щоб президент Рузвельт виявив певно свій намір зіхитися з прем'єром Чорчилем і маршалом Сталіним. Однак цей напрям нагло змінився, коли сенатор Артур Г. Вандерберг, републиканець із стейту Мішиген, зголосив план розбрюєння („демилітаризації“) Німеччини і Японії як засіб до застановлення переговорів великих держав за посідання європейських країв і до зближення Росії, Англії і Америки, а притім також Франції і Китаю. Через створення післявоєнного військового союзу повстане забезпечення перед обома ворогами.

Програма сенатора Вандерберга обіймає три точки, а це: 1. Підписання негайно („сьогодні“, сказав Вандерберг) твердого союзу великих потуг для розбрюєння Німеччини і Японії в майбутності; 2. скорі прийняття угоди з Домбертом Овкс для втримання миру після війни; 3. вияснення для держав Осі що чимскорше вони здадуться беззастережено, тим дешевше воно буде для них.

Сенатор пояснив ширше цей план так: Між Аліантами слідно односторонні потягнення, щоб захопити як найбільше території в Європі під оправданням, що воно потрібне для безпеки перед новим нападом з боку Німеччини. Коли великі потуги створять вже тепер союз проти Німеччини і Японії, ніхто не буде потребувати посігати по нові території ніби то тому, що боїться майбутнього зросту сили Німеччини.

Серед дебати повідомив президент Рузвельт сенат, що він запросив комісію з 8 сенаторів з обох великих партій на конференцію до Білого Дому на четвер 11. січня.

БІРНЕС ДОМАГАЄТЬСЯ ОБМЕЖЕННЯ СВІТЛА І ОТОПЛЮВАННЯ ДОМІВ.

ВАШИНГТОН. — Директор Мобілізації і Реконверсії Джеймс Ф. Бірнес видав розпорядок, щоб припинити великі світляні оголошення по цілому краю і в такий спосіб заощадити на електриці. Він теж вивіз власників домів і прилюдних будівель та уладжень, щоб не давали огрітти вищого понад 68 ступнів Фаренгейта і щоб у такий спосіб заощадити топлива, тобто вугілля і нафти.

БУДУТЬ ПОКЛИКАТИ ПО 150,000 МОЛОДІ МІСЯЧО.

ВАШИНГТОН. — Військова Комісія палати репрезентантів виявила свій нахил, щоб частинно прийняти домагання адміністрації, щоб законом завести примусову загальну краєву службу. Перед комісією свідчили про таку konieczність такі достойники, як підсекретар війни Роберт П. Патерсон, президент Ради Війнової Продукції Дж. А. Круг і асистент секретаря військової флотії Ралф А. Бард.

При цій нагоді Патерсон виявив, що в першій половині 1945. року армія потребуватиме нових 1,600,000 рекрутів. З них 900,000 піде до війни, а 700,000 потрібно для праці у війнової продукції. З такого огляду побір буде прискішений і пересічно по 150,000 молодих людей будуть покликувати до служби, що місяця.

ДОГЛЯДАЧКИ ПРИ ФЛОТІ БУДУТЬ МОГЛИ ВІДДАВАТИСЯ.

ВАШИНГТОН. — Шпитальні доглядачки, приділені до служби при війнової флотії, будуть могли виходити заміж, як це проголосив генеральний лікар віцеадмірал Рос Т. Мекінтайр. Досі це було заборонено правильною. Однак замужніх доглядачок і і далі не будуть приймати до служби при маринарії, пояснив Мекінтайр.

НОВА КАМПАНІЯ ЗА ЗБІРКИ НА ЧЕРВОНИЙ ХРЕСТ

НЬО-ЙОРК. — Кампанія за збірки на Американський Червоний Хрест в 1945. році розпочнеться з днем 1. березня. В ньюйорським відділі Червоного Хреста відбулися наради представників громадянських організацій для складення плану акції. Оприлюднено, що ньюйорська округа має зложити \$21,187,000 вчасі кампанії. Ціла сума, якої домагається А. Ч. Х. від американської публіки в біжучому році, вносить \$180,000,000, отже на 20,000,000 менше ніж у минулому році.

ЩЕ ОДНА КАТАСТРОФА З ЛІТАКОМ.

ЛОС-АНДЖЕЛЕС. — Літак з Америки Ерлайнс упав і розбився у кеніоні серед гір, у віддалі понад 5 миль від майдану, коли натрапив на мряку. В катастрофі згинуло 24 подорожніх і залотги. Ніхто не врятувався. Літак летів з Нью-Йорку.

Аргентина не бере участі у Пан-Американській Юнії

БУЕНОС-АЙРЕС. — Аргентинський уряд заявив, що не буде брати участі в засіданнях Пан-Американської Юнії так довго, як довго на організація „буде нехтувати аргентинські права“ і буде „змінювати правила способу нарад“.

Ця заява має бути висловом негодуюння аргентинського уряду на Пан-Американську Юнію за те, що вона не зішлася на наради на домагання аргентинського міністра закордонних справ Оріанда Ф. Пелюфа з 27. жовтня 1944. р. для обміркування положення Аргентини в міжнародних відносинах. Урядова оповістка стилізована обережно і не виявляє бажання цілковитого виступлення Аргентини з Пан-Американської Юнії.

Ця вказує, що аргентинський уряд не хоче роздувати аргентинсько-стейтського спору до більшого розарення.

ТРИ АМЕРИКАНСЬКІ НИЩИТЕЛІ ЗАГІНУЛИ СЕРЕД БУРІ НА ПАЦИФІКУ

ВАШИНГТОН. — Департамент військової моринарнії оприлюднює, що серед бурі на Тихому океані затонули 3 воєнні кораблі типу нищителів і 7 менших кораблів заки ще розпочався наїзд на Люсон. Нищителі мали назви: Гол, Спенс і Монган. Втрали в людях були великі, не зважаючи на те, що негайно після затоплення приплили інші американські кораблі на рятунок. Нормальна залога нищителів обіймає 175 офіцерів і мужви. Від нападу на Перл-Гарбор аж досі затоплено 54 американських нищителів, а всіх воєнних кораблів загинуло 254.

АДОЛФ БЕРЛІ НАЗНАЧЕНИЙ ПОСЛОМ ДО БРАЗИЛІЇ

ВАШИНГТОН. — Неланний асистент секретаря стейту Адольф Берлі дістав назначення від президента Рузвельта на становище посла до Бразилії. Він був предсідником Міжнародної Летунської Конференції в Шікаго, коли переходила реорганізація департаменту стейту після уступлення секретаря Кордела Гола, котрего він був асистентом. Тоді Берлі зрезігнував, а новий секретар Стетінгос дістав кого іншого на місце Берлі. Попередній посол до Бразилії Джеферсон Кафрі став послом до Франції. Берлі вступив до федеральної служби перед 10 роками як один із повірників президента Рузвельта.

Ще одна незгода між Америкою і Британією

ЛОНДОН. — Бритійський уряд заграничних справ зігнував пропозиції американських представників у Аліантській Комісії Воєнних Злочинів, хоча ці пропозиції комісія прийняла односторонньо. Внаслідок цього предсідник комісії, британець, зрезігнував з предсідництва.

КОМУ ПРИДАЄТЬСЯ АЛІАНТСЬКА СВАРКА

ЛОНДОН. — „Бритиш Броадшїтс Корпорейшен“ подала до публічного відомо, що вона зовсім не подавала радіової програми, підчас котреї приписано маршалою Монтемері всю заслугу за здержання німецького наступу в Бельгії. Ця програма викликала серед американських воєнів огірчення проти британців. Тепер заява британської радіової спілки дозволяє догадуватися, що цю програму підсунули німці для посварення американців з британцями.

„ЧЕРВОНА ЗОРЯ“ КРИТИКУЄ АМЕРИКАНСЬКИЙ ЖУРНАЛ

МОСКВА. — „Червона Зоря“, офіційний орган Червоної Армії, закидує аналогічно-му американському журналові, що зветься „Армі-енд-Найвї Джорнел“, що він ширить Гітлерівську пропаганду, пишучи, що німецьку офензиву в Бельгії уможливило безділля Червоної Армії на східнім фронті.

Московське радіо устами свого англійського коментатора заявилося за краще зближення і єдність серед Об'єднаних Держав.

ЗАХОДИ ЛЮБЛІНСЬКОГО РЕЖИМУ ЗАПОБІГТИ ГРОМАДСЬКІЙ ВІЙНІ

ЛЮБЛІН. — Люблінський комітет, проголосивши себе тимчасовим польським урядом, робить поспішні заходи, аби не допустити до громадянської війни, себто до ворожих виступів з боку прихильників лондонського уряду.

У тій ціля, пише В. Г. Лоренс до „Нью-Йорк Таймсу“, пороблено певні кроки. Щоби не наразувати собі римо-католицької церкви, парцеляцію церковних ґрунтів відложено аж до повоєнного часу, хоча великі посілості шляхти парцелюється вже тепер. Далі пороблено заходи для заєднання польської селянської партії. Далі, як тільки край звільняється від німецьких окупантів, здушується підпільні організації, звязані з лондонським урядом, і заставляється їх членів вписуватися до армії. Більшість членів цієї організації вступає до нової армії, але деякі втікають у ліси. В армії поведено широкую „освіту“, в котрій говориться, що лондонський уряд не хотів поважно вести війни проти німців та з ворожнечі до Советського Союзу волів співпрацювати з німцями.

СТАВЛЯТЬ НА СУД ЗАМАХОВЦІВ НА ЛОРДА МОЙНА

КАЙРО. — Тут почалася розправа проти двох молодих палестинських жінок, обвинувачених за замах на лорда Мойна, британського посла на Середній Схід. Вони призналися, до називаються Бет Цурі та Такім. Першому 23 роки, другому 20. Оба родом з Палестини.



АМУНІЦІЯ ДЛЯ ПРОТИНАСТУПІ. — Воєнний Перший Американської Армії переваловують гранати в самому центрі Мальмеди, себто того міста в Бельгії, довкола якого йшли дуже завязі бої, коли німці старалися вдертися в Бельгію і зламати аліантський західний фронт.

АМЕРИКАНЦІ ВЖЕ 10 МИЛЬ У ГЛИБИНІ ЛЮСОНУ

АЛІАНТСЬКА ГОЛОВНА КВАТИРА НА ЛЕЙТЕ. — Передні відділи американських військ, висаджених на головний філіппінський острів Люсон, уже заняли місто Лінгайен, столицю провінції, та її летнище Дагупан, як також Сан-Фабіан і Мандальган та кількадесят сіл та вдерлися в глибину острова на віддалі 10 миль від побережжя. Американці получили всі добути ними околиці в одну свою безперервну посылість, що має звичайно коло 4 миль ширини. Зо транспортних кораблів у заливі йдуть безперервно струєю припаси і нові війська. Слабий ворожий спір пояснюється передусім тим, що ворог певно ждав, що американці висадять війська на південній частині острова Люсон. Тепер він поспішно пересуває війська на нові позиції на північ, а тимчасом американські летуни б'ють по тих пересуваних військах днем і ніччю. Японці проявляють у повітря тільки незначну активність. Американські літаки з баз на суходоземі й на літакозавозах флотії розвивають японцям летнища, мости, комунікаційні засоби і концентраційні пункти.

Головна квартира генерала МекАртура розкриває, як саме здурено японців, що американці задумують ударити в полудневе побережжя Люсону. У понеділок днем котвої генерала МекАртура зявився в залив Лінгайені, але полив мимо нього в полудневим напрямі. Дотерва вночі ці кораблі завернулися назад і в вівторок ранком зявилися на побережжя Лінгайена, на велику несподіванку для небагатьох японців, оставлених там для оборони.

ЯПОНСЬКА ПРОПАГАНДА РОБИТЬ НАДЗВИЧАЙНІ ЗУСИЛЛЯ

Генерал Ямашіта обіцяв японцям „світалу перемогу“, а японська радіо каже, що 300,000 американських посылів на Люсон засуджені на смерт.

Генерал Гомма, бувший японський командир Філіппинів, каже, що висадження американських військ на Люсон становить для японської імперії важку загрозу, якої не треба поменшувати. Тому він „сподівається“, що японська флотія тепер покине своє вижидаюче становище і перейде до атаки.

ЛЕТНИЧИЙ РЕЙД ПО ЯПОНСЬКИХ КОПАЛЬНИХ ОЛОВА

ГОЛОВНА КВАТИРА ДЕСЯТОЇ АМЕРИКАНСЬКОЇ СИЛИ В МІКНІ. — Бомбовики Десятої Американської Повітряної Сили вдарили по копальнях Бодина в Бурмі, що можуть випродувати 60 процентів олова і 40 процентів цинку, котрих потребує Японія для своєї воєнної машини. Летуни оставили копальні в пожарах.

Колись ці копальні були власністю англійців. В 1939. році вони давали металів вартості 16 мільонів доларів.

НІМЦІ ВИЦОФУЮТЬ ВІЙСЬКА З КЛИНА В БЕЛЬГІЇ

ГОЛОВНА КВАТИРА АЛІАНТСЬКИХ ЕКСПЕДИЦІЙНИХ СИЛ. — Німецькі війська дали використувують погоду, сніг і мряку, для своїх мілітарних посушень. Та підчас коли давніше вони використовували їх для атаки на американські позиції в Люксембургу і Бельгії, тепер вони вживають їх для закриття відсування своїх військ з клина в Бельгії, аби врятувати їх від знищення. Аліантська команда припускає, що поспішне вицощення німецьких військ урятувало більшість їх від знищення.

Хоча Страсбург ще далі загрожений, німецькі зусилля в Альзасі і Льотарингії поважно звільнилися.

БРИТІЙСЬКІ БОМБОВИКИ БОМБАРДУВАЛИ ГАНОВЕР. НАЛЕТ НОРВЕЗЬКИХ ПАРАШУТИСТІВ НА НОРВЕГІЮ.

ЛОНДОН. — Норвезькі парашутові війська злетіли на рідний край та перерізали німцям головну залізницю, котрею німці довозять війська з Німеччини до Норвегії. Вони були зодіти в білі одяги. Свої операції перевели між містами Тронемом і Ослом.

ЧЕРВОНА АРМІЯ ПРИСПІШУЄ БОРОТЬБУ В БУДАПЕШТІ

ЛОНДОН. — Уже три четвертини Будапешту находяться в руках Червоної Армії. Німці ще далі атакують із заходу, аби облекшити німецьким і мадярським військам у горючій мадярській столиці, але їх атаки щораз слабші. Німців відкинуто під Комарно.

Советські війська прискішують очищування Будапешту з ворога. За останнім комунікатом червона армія заняла в середині тисячу блоків, себто за один день стільки, кілько давніше займала за два тижні. Тепер Червона армія має в своїх руках 3,300 блоків; їх усіх є 4,500.

ШУКАЄТЕ ПРАЦІ? — Наперед погляньте на оголошення нових робіт у „Свободі“.

"SVOBODA" (Ukrainian Daily)

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays and holidays by the Ukrainian National Association, Inc., at 81-83 Grand Street, Jersey City, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N. J. on March 30, 1911 under the Act of March 3, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for in Section 1103 of the Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

Classified Advertising Department, 595 — 7th Ave., New York 18, N. Y. BRYANT 9-0582

ПРЕДПЛАТА:		SUBSCRIPTION RATES:	
Подорожчеське число три центи.		Three cents a copy.	
На рік	\$7.00	One year	\$7.00
На шість місяців	\$3.75	Six months	\$3.75
На три місяці	\$2.00	Three months	\$2.00
Число з суботи (з англійською частинкою):		Saturday's Issue (with Ukrainian Weekly):	
На рік	\$2.50	One year	\$2.50
На шість місяців	\$1.50	Six months	\$1.50
В Державі Сполученої Америки:		Foreign and Jersey City Rates:	
На рік	\$10.00	One year	\$10.00
На шість місяців	\$5.25	Six months	\$5.25
На три місяці	\$2.75	Three months	\$2.75

За оголошення редакція не відповідає.

За кожну зміну адреси платиться 10 центів.

Адреса: "SVOBODA", P. O. Box 346, JERSEY CITY, N. J.

ТРЕБА КРИТИКИ, АЛЕ Й САМОКРИТИКИ

Мілітарний знавець „Нью Йорк Таймсу“ Ренсон В. Болдвін, даючи в тім часописі свій правильний огляд мілітарних подій в Європі, заговорив і про замітну німецьку офензиву в Бельгії й Люксембургу, а потім затронув ще й замітну проти-американську кампанію в Британії. Заговорив мілітарний знавець про цю чисто політичну справу на тій основі, що він додає тісний зв'язок між німецькою офензивою й політичними розходженнями між Аліантами: мовляв, цимів власне захопили до військової офензиви політичні свари між Аліантами. По цих словах цей військовий знавець забирає слово в основній справі значіння війни, згідно її відношення до політики, коло котрої обертається сварка між Аліантами.

Британія, Росія й інші європейські держави, каже Болдвін, дивляться на війну як на частину політики. Сама війна без політики ніякої цілі мати не може. Без політичної цілі війна це чистий абсурд, безглузддя. Мовляв, такий абсурд поповняють ті американці, що то кажуть, що ціль нашої армії в Європі виграти війну й вертатися додому. Іншими словами, якщо американці хочуть бути політично розумними людьми, вони мусять для своєї перемоги в Європі встановити якусь політичну ціль.

Атлантийський Чартер до певної міри може по-служити провідною зіркою для американської політики, що перемінює на наше волювання в Європі в щось розумне. Однак, каже далі Болдвін, нам треба одночасно знати, що Атлантийський Чартер замало. Аби війна в Європі мала справжній політичний зміст, на це треба постановлення, на яких конкретних засадах маєтеся спирати майбутній мир по добуттю перемоги. Ідеї, висказані в Чартері, є взнесені, але вони занадто відсталі й загальні, аби могли послужити основою практичного мирового впорядкування. Через те Атлантийський Чартер не може по-служити дороговказом для майбутнього.

Які саме мають бути ці практичні й конкретні засади, за якими маєтеся порадити мирові відносини по добуттю перемоги, Болдвін не каже; він певно вважає себе військовою людиною, для якої політика це чужа ділянка. Однак одночасно він усе таки кличе політиків цю справу зайнятися. І звертає він на це увагу власне з нагоди британської критики Америки. Певна річ, ця британська критика Америки викличе американську критику британської й російської політики. Та щоби ця критика могла принести добрі плоди, щоби вона була конструктивна, вона не смі обмежуватися критикою чужих політик, а має обняти й критику себе самого. Коли ми будемо критикувати не тільки інших, але й себе самих, то ми скоро договоримося до чогось путнього з тими, котрих критикуємо, і тоді скоро прийде конець для ворожих заходів і скоро настане бажаний нам конець війни й заслужений мир.

Проти співпраці з комуністами

У вчорашній новинці, переданій за американськими газетами, згадано про виступ Жидівського Робітничого Комітету (що об'єднує біля 500,000 юдейських робітників, що належать до Американської Федерації Праці чи Конгресу Промислових Організацій) з Американської Жидівської Конференції з тої причини, що ця остання прийняла у своїй членів Жидівську Секцію Міжнародного Робітничого Ордену.

У брошурі, яку видано у зв'язку з тим виступом, виражається це справу обширніше. Кажеться у ній, що Міжнародний Робітничий Орден є контрольований комуністами. А теж доводиться на підставі 25-літніх досвідів, що де тільки комуністи влізли в яку робітничу організацію, то там спричинили роздор, замішання й боротьбу, а це пізнати найкраще по тім, що вони робили в жидівських робітничих організаціях.

У брошурі згадується і про акції комуністів, звернені проти американського уряду та краєвої оборони, в часах, заки Німеччина заатакувала Советську Росію.

Де є комуністи, там є обов'язково розбиття й деморалізація, кажеться далі в брошурі, а знає це кожна організація, і то без винятку, що аби була колисьбудь ту помилку, що пішла на співпрацю з комуністами.

Згадуємо за цей крок Жидівського Робітничого Комітету не тому, щоб у мотивах його поступовання, як їх подає брошура, було щось таке, що є для нас новиною, чи таке, чого не випрактикували на собі американські українці та їхні організації. Важний цей крок тим, що походить від дуже сильної й впливової робітничої організації.

Важкий є айн теж і тим, що це зробили жидівські робітники, яких дехто часом зараховує без розбору до тих, що держать з комуністами.

Важке це для нас теж і тому, що не тільки Жидівська Секція Міжнародного Робітничого Ордену, але й — Українська Секція. Та остання постійно вербує членів до Ордену між українським робітництвом, а більшовицькі Українські Школенні Вісті постійно ведуть пропаганду за Ордену та помішують усі звіти й заклики Української Секції.

Важке це далі тому, що це все відноситься навіть до такої співпраці з комуністами, яка по суті не є політичною, а тільки запомоговою, гуманітарною. У брошурі кажеться виразно, що хто колисьбудь пробував співпрацювати з комуністами у якійнебудь акції, той гірко розчарувався, бо де

тільки є комуністи, там є розбрат і деморалізація.

Усі ті закиди, звернені проти комуністів, це проста і давна правда. Добре, що хоч тепер пізнають її уже навіть і ті, що довго пробували співпрацювати з комуністами та довго відносились до них толерантно, заки прийшли до такого переконання, що спілка з комуністами є не можлива в ніякій праці. Українці належать до тих, що вже давно переконались, що іти разом з комуністами в якійнебудь акції, значить розбивати й деморалізувати організовані українські ряди, значить підкупувати а то й нищити свої ідеали, свої демократичні переконання та вірування.

Підкреслимо, що ось таке відношення до комуністів відноситься до усякої співпраці з ними. Значить, що навіть до такої, як допомога українським жертвам війни. Бо, як бачимо, навіть ось таку акцію використовували більшовики для заломання проти-диктаторського і проти-тоталітарного українського фронту в Америці. Навіть таку допомогу використовували на закріплення московської, червоної влади в Україні. Навіть такої акції вживають вони для припинення обурення американських українців проти вимордовування Советами тисяч українських людей ще й тепер по „визволенню“, чи проти висилання Советами далі ще й нових нещасних жертв десятками тисяч з рідних земель на Сибір.

Треба отже усім нам добре пам'ятати, що в комуністів всюди є одна ціль і тому кожна їхня акція прямує до одного й того самого. Тому саме не можлива з ними ніяка співпраця з боку тих, що не є комуністами, що ненавидять комунізм так само як ненавидять нацизм і фашизм.

Співпраця з більшовиками, як невинно вона не виглядала б, і які добрі думки не було б по нашому боці, мусить остаточно доводити до деморалізації в наших рядах, як вона доводить до деморалізації й ті робітничі жидівські організації, куди допускають комуністів, як це видно з того, що вище обговорене. Ось те добре тепер пригадувати тим американським українцям, що дали себе останніми часами збаламутити нашим комуністам чи комуністичним.

БУТИ ЧЛЕНОМ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ, ЗНАЧИТЬ НАЛЕЖАТИ ДО ТАКОЇ ЗАПОМОГОВОЇ ОРГАНІЗАЦІЇ, ЩО ПОБУДОВАНА НА ПЕВНИХ, ТРИВКИХ, СОЛІДНИХ ОСНОВАХ.

UKRAINIAN AMERICAN RELIEF COMMITTEE
847 N. FRANKLIN STREET
PHILADELPHIA 23, PA.

Микола Чубатий.

Нинішня політика Советів супроти України**II. Нищення української національної культури.**

Багато зпоміж українців мислять це, що большевики лишили ще українську мову в школі, й то передовсім по селах. Та практично вони викинули її з цілого публічного життя, отже з урядів, з всемогучої в Советах комуністичної партії, з советських державних юній. Рівночасно йде жива праця над знищенням української мови як відрубної від російської. Кілька разів вже впродовж останніх двадцять літ доносила преса про перевидання словника української мови, вже втретє, так званого українською академією наук. А кожне нове видання словника української мови значені тисячі нових слів, вживаних досі тільки в російській мові. Про що власиво йде тим академічним операторам українського слова? — спитає не один, незрозумілий з тими справами. Що взагалі може мати спільного словник української мови з політикою? Показується, що має, та ще й як має. По наказу згори кожне нове видання словника української мови щораз більше наповнене російськими словами. Українську мову запангоноється чужими словами до ті міри, що це вже напів українська, напів російська мова. Пересічний радянський чоловік з України вкінці сам приходив до переконання, що глупістю є вживати українську мову, яка як виглядає, є тільки опоганеною російською мовою, та сам переходить на російську мову в уряді, в товаристві, в родині.

То саме діється з українською літературою. Щораз більше наповняється її неукраїнським змістом. Славиться Кремль та її святців; ясне сонічко Сталіна та весь його си-недріон окупантів України: Російське минуле щораз то частіше знаходить місце в літературі, писаній вже тою зіпсутою українською мовою для українців. Ціль та сама, що й з мовою — зробити з української літератури якусь причіпку до російської. Вкінці знов скаже собі той радянський чоловік з України: маю я читати таку літературу, що ні пєс ні віршів, то краще читати правдиву російську літературу про „Одну Велику Руську Родіну“.

Таке саме є в музиці. Візьміть недавні советські рекорди, що появились в Америці. Хто коли чув в Україні про такий український інструмент як балайка. Ви вже маєте й українські пісні укладу Лісенка, виконані на балайках.

Чому не на бандурах, на історичних українських інструментах, спитає знов. Тому ні, бо бандура це національний український інструмент, якого треба прогнати з України, бо він нагадує визвольну боротьбу козацької України. Таке саме в мистецтві, таке саме в українській історії, про що вже перше було писано на сторінках нашого щоденника.

Не диво проте, що большевики нищення українства зачали від нищення української інтелігенції. Це зовсім природне для їх кінцевих цілей. Треба українській нації витяти її мозок та її серце, а тоді остане напів мертво толубище, невідоме, українська етнічна маса, що може успішно служити цілям Руської Родіни.

Що зробити з Шевченком чи Франком?

Перешкодою у винищуванні української національної душі є великі творчі українського поетичного слова, поезії та прози, Шевченко, Франко, Коцюбинський, Леся Українка та інші. Казати українцям викинути зі своєї душі великого пробудника українського народу Шевченка, чи духовного каменярня українських новочасних українців, Франка чи поетку з твердою як скала вірою у воскресення України Лесю Українкою, було б дуже неосторожно. Таке поступовання збудило б чужість українців, кликало б як за царату до опору. Большевики тих українських духовних провідників не захищали, навпаки, удають, що й вони шанують та почитують. При цим стараються викривити правдивий характер кожного з них. Шевченко, кажуть, це не поет самостійної України, це червоний революціонер — різун, мало не помічник колишнього шефа через-вичайки Держинського. Франко-це не автор Мойсея та другого національного гімну: „Не пора не пора, не пора москалеви, ляхови служити“, це ка-жуть соціаліст, мало що не комуністичний агітатор за москоським пануванням над Україною. Леся Українка це не найсильніший своєю вірою у воскресення України поет-мушкетер, це вона тілом жінка, як оцінює її творчість Франко. У большевиків вона поетка якихсь баламутних напів-революційних, напів чисто особистих поем. Так скаструвавши духовно тих геніїв відроді України, дозволяють їх тоді почитати та шанувати.

При найстрашнішій на світі советській цензурі, де радянський чоловік ніколи не має змоги читати свободні думки,

тільки такі, які в Советах по-дають з Кремля до вірування, люди дійсно починають в Шевченкові видіти не правдивого Шевченка, у Франку не правдивого Франка. В той спосіб на темноті є збудований плян вбиття тих самостійницьких думок, що їх голосили Шевченко, Франко та інші великі українці.

Як православний, то „руський“...

В останнім часі зачитає знов актуалізувати свою діяльність російська православна церква під проводом московського патріарха, щораз більше впливової особи в советській дійсності. Російська православна церква, по знищенні української автокефальної церкви, є найбільше сцентралізованою інституцією в Советах. Як церковна установа, ще формально відділена від держави, перевела вона стислу централізацію. Україна не має в системі російської патріаршої церкви навіть тої фіктивної автономії, що її має Україна в політичній устрою Советського Союзу.

На чолі української церковної провінції стоїть митрополит Николій Янішев, москвич з Ленінграду, мабуть найбільший любимець Сталіна зі всіх духовних. Це сорочник митрополита та протикандидат на уряд патріарха Ленінградського Алексія, тепер тимчасового заступника патріарха по смерті патріарха Сергія. Вибори патріарха мають відбутися на скликанні вже собору на кінець січня 1945. Хто стане патріархом не знати. Це все не змінить підпорядкованої ролі України в російській церкві, яка в плянах советського уряду має стати знаряддям русифікації України, як було за царату.

В часі першої окупації Західної України московський патріарх підчинив собі безпосередньо православних владик Волині та Поділля. Дали навіть якісь вістки про призначення якогось єпископа Венямина на Львів, себто мала дальше продовжуватися перервана, колишня акція чорнотенця архієпископа Валогія у справі наведення українсько-католицької Галичини на російське православ'я за часів окупації Галичини військами царя Миколи II. В роках 1914/1915. Автокефальних українських владик поставив патріарх перед церковним судом. Нині русифікаційна акція московського патріархату, формально відлученого від держави, може йти навіть поза кордони Євоти. Кілька днів тому донесли ньюйорська преса дещо побаламутену вістку про вступлення православної митрополітської епархії на Карпатській Україні в лучність з російською патріаршою церквою в Москві. Досі єпископ Сава з Мукачева був залежний від сербського патріарха в Бігороді.

Советський безбожницький уряд розуміє добре, яку користь ролю може відіграти православна російська церква в його плянах русифікації цілого радянського Союзу та переміня його в національну Росію. яку ролю вже російська церква відіграла в Україні за царату та полишила по собі сліди до наших часів. Вже за польського володіння темний полішук, а деколи й воляник, спитаний про його національність відповідав: „Я православний“. Добре, питає далі, що ви православний, але якого ви народу? „Православний, то руський“, була звичайною відповідь в чистій українській мові.

ЖАРТИ

Зривались би...

Ідуть залізницею два панічі в колишній Галичині. У тім самім переділі іде селянин. Попили собі панічі із селянина, а потім до нього:
— Ви адаєте бідного, але як би ми мали ваші гроші...
— А я як би мав ваш розум! — перебиває селянин.
— То що з того вишлоб — питають скоро панічі.
— Та ми зривались би — відповідає селянин.
— А цеж як? — питають.
— Та я не мав би розуму, а ви не мали грошей.

ОЛ. ЛУТОВИЯ.

Права автора застережені.

В КІТЯХ ДВОГОЛОВОГО ОРЛАПОВІСТЬ З ЧАСІВ ВЕЛИКОЇ ВІЙНИ
У двох частинах

(Перший том трилогії „Огнем і Кров'ю“)

111)

— Старайтеся! — повторив відходячи. — А як же ви, мої герої? — ласкаво звернувся підешавши до Отаманенка й Шелеста. З забинтованою шиєю і підборіддям Отаманенко тільки байдво всміхнувся. Шелест байдво відповідав:
— Вихивемо, ваше високоблагородіє!... Вахмистра Волосенка, того шкода... Його поранено тоді ще, як ми повертали кулемети на обстріл крива... калюжа крові з нього витекла...
— Ну, ну... Не розбалакуй багато! — кинув йому ніби похмуро. Стиснув руку прапорщику й рядовику-гусарові на прашання. Не хотів розчухуватися... Оте подавання рушійних кулеметів в російській армії Шелеста. З забинтованою шиєю і підборіддям Отаманенко тільки байдво всміхнувся. Шелест байдво відповідав:
— Вихивемо, ваше високоблагородіє!... Вахмистра Волосенка, того шкода... Його поранено тоді ще, як ми повертали кулемети на обстріл крива... калюжа крові з нього витекла...
— Ну, ну... Не розбалакуй багато! — кинув йому ніби похмуро. Стиснув руку прапорщику й рядовику-гусарові на прашання. Не хотів розчухуватися... Оте подавання рушійних кулеметів в російській армії Шелеста. З забинтованою шиєю і підборіддям Отаманенко тільки байдво всміхнувся. Шелест байдво відповідав:
— Вихивемо, ваше високоблагородіє!... Вахмистра Волосенка, того шкода... Його поранено тоді ще, як ми повертали кулемети на обстріл крива... калюжа крові з нього витекла...

в походах і боях...

Під звуки бойових маршів кінних полків полкових трубачських чот, з розвиненими штандартами, втяглися в Борову змалі дивізії, гуркотіла звільна артилерія. Не бракувало скривавлених убрань, забандажованих голів і ший, рук на перевазці в уланів і ополченців, траплялися в артилерії, але в гусарській бригаді біліли перевазки у кожній трійці, чи то гусарів, чи то старшин. Відбувався в Боровій марш героїчних калік, ціною свого каліцтва врятувавши не одну ще тисячу сіл, містечок і міст від жавів воєнної хуртовини, руїни й загибелі.

Зо сходу в Борову втягалися фронтові піші частини, їхали кубанські козацькі полки. Струнку вирівнявши ряди прохилили й проїздили попри машируючих на схід. На ознаку пошани схилилися полкові прапори перед старим, півсячлітнім, кулями подірваним, чернігівським штандартом.

том, жовто-блакитної й малинової з архангелом барв, увішаному орденськими стяжками ордерів Юрія й Олександра Невського, з великим Юрійським хрестом у лавровому вінку, угорі замість двоголового орла. Схилилися прапори перед штандартами молодих кінних полків і перед новенькими прапорами полків ополченських. Вей бо вони кров'ю бойовців здобули право і гідність з старою славою чернігівського штандарту рівнятися.

На відпочивок обом дивізіям відведено великий район від Стиру до сіл Озера і Дубровська. У своєму останньому наказі Паволоцький, що як командуючий корпусом, дякував старшинам і воцитував їм гідне виконання обов'язку супроти рідної землі. Наказував виготовити нагородні листи всіх учасників запільного сідмдесять-денного рейду, включно з убитими й на побоевищах покинутими. І повідомляв про розв'язання

формації. Самий ждав на прибуття вищого начальства, щоб команданта п'ятнадцяти тисячного корпусу перейти на непевну сотку свого, третього ескадрону чернігівського гусарського полку.

Про рейд 16-ї кінної і 100 ополченської дивізії вищі воєні команди замовчати не по-сміли. Завдяки рейдові ворог мусів відойти від Стиру на добрий ододенний марш, звільнити тисячі зо дві квадратних верств окупованої території, з сотку сіл, на Волині й Поліссі не густих. Бій під Кухольською Волею став не тільки переломним моментом ворожого натиску на схід, але й першою перемогою російських військ у довгому ряду літніх поразок. Незадовго Брусілов переконав неймовірно вище начальство, що його армія не втратила здібності наступати — змюмо здобув Чарторийськ, розгромив 14 німецьку дивізію і захопив у повному складі в полон один з кращих ні-

мецьких полків конпринца. Та по всьому фронту почалося довге, вісіммісячне висиджування в окопах без акції і без страт. Тижні минали без випадку хоч би поранення в корпусі і арміях.

(Дальше буде).

Советський безбожницький уряд розуміє добре, яку користь ролю може відіграти православна російська церква в його плянах русифікації цілого радянського Союзу та переміня його в національну Росію. яку ролю вже російська церква відіграла в Україні за царату та полишила по собі сліди до наших часів. Вже за польського володіння темний полішук, а деколи й воляник, спитаний про його національність відповідав: „Я православний“. Добре, питає далі, що ви православний, але якого ви народу? „Православний, то руський“, була звичайною відповідь в чистій українській мові.

A decorative horizontal border featuring a repeating pattern of stylized triangles and diamonds.

ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ—WANT ADS

Classified Department—Bergen 4-0237—BYant 3-0852

War Manpower Commission Employment Regulations

Essential Workers need State-
ment of Availability. If transfer-
ing to less essential, need U. S.
Employment Service consent in
writing. Critical workers also
need both.

Судити робітників обов'язано ма-
ти посвідку, що вони в до-
порядності. При перешкоді
до менше суцільних робіт мусять
мати крім цього угоду „Юнайтэд
Стейтс Емплоймент Сервіс“. Кри-
тичні робітники потребують також
обох посвідок.

ПОТРІБНО МУЖЧИН

Досвід не потрібний

ЯК

ПОРТЕРІВ

1

РОБІТНИКІВ

ДОБРА ПЛАТНЯ

ПОСТІЙНА РОБОТА

Робітників з важкої військової роботи
мусять мати доказ звільнення

FEDERAL
TELEPHONE & RADIO CORP.
591 BROAD STREET, NEWARK, N. J.

ПОТРІБНО МУЖЧИН

МЕХАНІКІВ

1-шої або 2-рої класи
Воєнно-Лейтенантських
для стаціонарної роботи
Marine Base, Trans Atlantic Air Lines
No. 1 Priority. Добра платня
Аналіз. Голоситесь сьогодні.
AMERICAN EXPORT
AIR LINES INC.
Marine Base
LA GUARDIA FIELD
Bci WMC Правила заховуємо

FREIGHT HANDLERS

ПОТРІБНО ЗАРАЗ

КІЛЬКАГОДИННА АБО ПОСТІЙНА
РОБОТА

ДОБРА ПЛАТНЯ

40 годин тижнево
Час і пів за опортунізм
PENN STEVEDORING CORP.
PIER 30 (CANAL ST.)
NORTH RIVER, N. Y.

HANDYMAN—FIREMAN

Платня—\$33 тижнево
Бачте Chief Fireman
PARK ROYAL HOTEL
23 W. 23, N. Y. C.

Мужчини—легка фабрична робота
Щодня день, добра платня—стало
Оплата індустрія, повноцінна нагода
Keystone Folding Box Co.
367 Verona Ave., Newark, N. J.
Telephone HUmbolt 3-7611

FREIGHT HANDLERS

ДЕННА ПЛАТНЯ

Час і пів після 8 годин
PENNSYLVANIA RAILROAD
Голоситесь 273 Bowersy abo
Room 204, 110 W. 42nd St., N. Y.

ХЛОПЦІ: повний час, праця у праль-
ні; 16-годинний або старший; стало
—добра платня; аналіз; Заховуємо
WMC правила. **Union Laundry**, 124
So. 15th St., Newark, N. J.

ФАБР. РОБІТНИКІВ—ЗАГАЛЬНИХ
МУЖЧИН І ЖІНОК
Мужчини — 55½ год. тижнево
Жінки — 54 год. тижнево
ДОБРА ПЛАТНЯ
Sim Tool & Die Co.
421 Canal St., N. Y.

Оперейторів
на Singer Single needle sewing ma-
chine. Також double needle zig-zag.
Floor girls—Добра платня і робота
щодня рік, час і пів за опортунізм.
I. E. Haffkins
37 Union Square West, 5th Fl., N.Y.C.

З ЖИТТЯ ГРОМАД

І ОРГАНІЗАЦІЙ

НЮАРК, Н. ДЖ.

З Відділу 371 У. Н. Союзу.

На річних зборах Тов. Зап. Січ. від. 371 У. Н. Союзу, які відбулися 9. грудня м. р. ухва-лено одностайно вступити в члени Українського Запозомого Комітету у Філадельфії. Також рішено започаткувати збірку на Запозомого фонд. Також ухвалено внаслідкувати з каси відділу \$15 для хорого члена.

З відділу 371 знаходиться 25 хлопців і 1 дівчина в аме-риканській армії, яким мину-шого року вислано дарунки, а деяким дано або вислано гро-шеві дарунки. Тут мушу зазна-чити, що від. 371 втратив од-ного з найкращих молодих членів а то: Іван Грентус, який згинув героїською смертю на німецькому фронті дня 16-го листопада м. р. і зівстав похо-ваний в Бельгії.

Ю. Баранюк, секр.

КУПУЙТЕ ВОЄННІ БОНДИ

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ У. Н. СОЮЗУ

ТЕРКІМЕР, Н. Я. — Тов. Запо-розька Січ. від. 192, повідомляє всіх своїх місцевих і позамісцевих членів, що збори відбуваються в неділю, 14. січня, в годині 2. пополуночі, в У. Н. Домі. Уряд на 1945 рік затверджено той самий. Дібрано до уряду П. Чорнобай і М. Буринську як оглядачів хорих. — К. Донганюк, предс.; М. Коханюк, кас.; М. Політний, секр.

ТОВ ІОРК, Н. Я. — Бр. св. Воло-димир, від. 130, повідомляє своїх членів, що уряд на 1945 рік зівстав той самий, що був 1944 року. На-ступні значимі збори відбуваються в суботу, 13. січня, в годині 8. вечір, при 30 1st 7. Обов'язком кожного члена є прийти на означений час, бо будуть важкі справи до полагожден-ня. — Уряд.

БАЙОН, Н. ДЖ. — Річні збори Бр. св. Арх. Михайла, від. 213, відбуваю-ся в п'ятницю 12. січня, в год. 7. ве-чер, у галі У. Н. Дому, 35 В. 19. У. Обов'язком є кожного члена прийти на ці збори, бо буде звіт урядників і вибір уряду на 1945 рік. Рівнож є багато важких справ до полагожден-ня. — Ю. ойко, предс.; А. Бірніч і П. Кобриш, секр.; М. Пахолок, кас.

ФІЛАДЕЛФІЯ, ПА. — Річні збори Тов. ім. Д. Вітовського, від. 375, від-буваються в неділю, 14. січня, то-чно в годині 12-30 пополуночі, в 847 Н. Френклін ул. Просимо місцевих і позамісцевих членів прийти на о-значений час, бо конгр. комісія дасть звіт за 7 місяців і буде вибір уряду на 1945 рік. Довгочасні члени повинні прийти і заплатити свій довг. По цих зборах відбувається несвідомість. — За уряд: І. Халамбур, предс.; С. Пило-х, кас.; В. Білей, секр.

МЕНВІЛ, Н. ДЖ. — Тов. ім. Та-раса Шевченка, від. 349, повідомляє своїх членів, що збори відбуваю-ся в неділю, 14. січня, в годині 2. по-полуночі, в галі де звичайно. На цих зборах буде вибір уряду на 1945 рік. Просимо всіх членів прийти на ці важкі збори. — М. Лисий, секр.

ДЖЕРЗІ СІТІ, Н. ДЖ. — Тов. У-кранський Клуб Поступовий, від. 70, повідомляє всіх своїх членів, що річні збори відбуваються у вівторок, 16. січня, в годині 7-30 вечір, в У. Н. Домі, при Фліт ул. Просимо всіх членів прийти на ці збори, бо будуть вислухати звіт урядників за мину-лий рік і вибрати уряд. Також треба кинуть порадити і полагодити різні запити і важкі справи. Довгочасні члени мусять виплатити свої вкладки. — За уряд: М. Сидяк, предс.; М. Са-мола, кас.; В. Кушнір, секр.

МАГАНІЯ СІТІ, ПА. — На річ-них зборах Тов. Заорозька Січ, від. 305, 17. грудня 1944 вибрано таких урядників: Іван Годованець, предс.; 1127 E. Pine St., Mah. City, Pa.; Михайло Тихоненко, кас.; 116 E. Market St., Mah. City; Михайло Ген-тос, секр.; P. O. Box 15, Delano, Pa.

ВУНСАКЕТ, Р. АЙ. — Річні збори Тов. Запозорська Січ, від. 206, від-буваються в неділю, 14. січня, в пар-тої залі сідл. 74 Герресс Еве, в год. 2. пополуночі. Просимо всіх членів прийти на ці важкі збори, бо буде звіт уряду і контроль за минулий рік, записки уряду на рік 1945 і інші важкі справи до полагождення. Ці збори відбуваються о одні тижде-ськорше з важкої причини. — І. Око-літа, предс.; І. Кокольський, фін. секр.; Т. Лаба, кас.; Д. Бойко, рек. секр.

БЕТЛЕГЕМ, ПА. — Річні збори Сестр. ім. Ольги Басараб, від. 47, від-буваються в неділю, 14. січня, то-чно в годині 3. пополуночі, в церковній галі, 3-та і Карсон ул. Просимо члени-ків і членів прийти на ці збори, бо буде звіт з цілого року і вибір уряду на 1945 рік. Ті що ще не на-лежать до нашого відділу, а хотіли б вступити, просимо прийти на галю, бо по зборах можуть уникати. — Відділовий уряд.

ШКАГО, ІЛЛ. — Річні збори Бр. св. Стефана, від. 221, відбуваю-ся в неділю, 14. січня, в 12 год. полуно-чі, в Домі Відділів, 843 Н. Вестерн Еве. Порядок дня: річний звіт уряду і кон-гр. комісії. Вибор уряду на 1945 рік. Нові справи. Просимо всіх члени-ків і членів обов'язково явитися на річні збори. — Ф. Васильовський, предс.; Д. Максимюк, кас.; Т. Шні-кула, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, ПА. — Тов. Лю-бов, від. 45, повідомляє своїх членів, що збори відбуваються в неділю, 14. січня. Просимо всіх членів прийти на ці збори, бо буде звіт конгресу. — За уряд: М. Дубас, предс.; А. Гар-сін, кас.; М. Ю. Сеник, секр.

БУТИ ЧЛЕНОМ УКРАЇНСЬКО-ГО НАРОДНОГО СОЮЗУ ЗНАЧИТЬ, НАЛЕЖАТИ ДО ТАКОЇ ЗАПОМОГОВОЇ ОРГАНІЗАЦІЇ, ЩО ПОВБУДОВАНА НА ПЕВНИХ, ТРИКІХ І СО-ЛІДНИХ ОСНОВАХ.

ЧЕСТЕР, ПА. — Уряд Бр. Сош. св. Духа, від. 237, повідомляє своїх члени-ків, що заплановані збори відбуваю-ся в галі де звичайно. Просимо члени-ків прийти численно. Уряд на 1945 рік є такий: Н. Броуерський, предс.; Т. Кри-ка, кас.; Д. Яворський, секр.; І. Ти-мань, В. Стенула і Г. Стеш, контро-льори; Б. Комар і А. Лебаш, на-дзорники; Т. Сорока, В. Гарпач і Н. Броуерський, представники до Нар-Дому. Адреса секретаря: D. Yaworsky, 2423 W. 3rd St., Chester, Pa.

ГВАЙТСТОН, Н. Я. — Тов. Про-світа, від. 129, повідомляє, що збори відбуваються в суботу, 13. січня, в Домі Тов. Михайла Барана, 149-20 9 Еве, в год. 8. вечір. Просимо всіх членів прийти на ці перші збори, бо буде звіт за 1944 року. Тому, що ма-ло членів було на минулих зборах, буде вибір уряду на цей рік. Не я-вившись член заплатити кару згід-но до статуту. — М. Дзярський, секр.

КАРТЕРЕТ, Н. ДЖ. — Уряд Бр. св. Арх. Михайла, від. 209, подає до відомо своїх членів, що річні і міс-сячні збори відбуваються в неділю, 14. січня, в годині 2. пополуночі, в галі церковній. Просимо всіх члени-ків прийти на означений час. — За уряд: М. Вадяк, предс.; С. Ярошак, кас.; П. Гінда, секр.

БРИДЖПОРТ, КОНН. — Тов. У-кранська Січ, від. 59, повідомляє всіх своїх членів і членів, що перші збори відбуваються в неділю, 14. січня, в галі церковній, 34 Біч ул., то-чно в годині 4. пополуночі. Новий уряд перебере урядовання. Контроль дасть звіт за другий піврік. Буде об-говорено справа проєкції на конвен-цію і справа делегата. Уряд на 1945 рік вибрано такий: Д. Чернявський, предс.; М. Мандрон, асист.; М. Шні-манський, кас.; Т. Косівський, асист.; М. Галькевич, секр.; В. Пушак, асист.; В. Кузів, Р. Палачуцький, М. Фінк, контрольори; І. Шевчук, Р. Зелін-ський, О. Зелін, лада, хворих; М. Фінк, П. Славинський, тростіни. Збо-ри Тов. будуть відбуватися у першу неділю в місяці. — Д. Чернявський, предс.; М. Шніманський, кас.; М. Галькевич, секр.; 179 Cornwall St., Stratford, Conn.

ДЖЕРЗІ СІТІ, Н. ДЖ. — Місячні збори Бр. св. Івана Хрестителя, від. 270, відбуваються в понеділок, 15. січня, в годині 7-30 вечір. Просимо всіх членів прийти на ці збори, бо маємо важкі справи до полагожден-ня. На річних зборах потверджено той самий уряд на 1945 рік—М. Ко-сачовський, предс.; Н. Завіць, асист.; Г. Гріш, кас.; А. Корніло, асист.; Н. Пі-гура, фін. секр.; М. Баран, В. Буд-ковський, І. Коцюба, контрольори; А. Бусько, рек. секр.

ЧЕСТЕР, ПА. — Тов. ім. Тараса Шевченка, від. 156, повідомляє всіх місцевих і позамісцевих членів, що збори відбуваються 14. січня, то-чно в 2. годині пополуночі. Обов'язком ко-жного члена є бути на цих зборах, бо буде вибір уряду на 1945 рік. — За уряд: Н. Мумар, предс.; В. Трач, кас.; В. Новак, секр.

IRONDEQUOT, N. Y. — Meeting of the Taras Shevchenko Society will be held Sunday, January 14, at 2:00 P. M., at the Ukrainian Hall on Goodman. Elections of officers for 1945 will be held. Statements for 1944 will be issued. All members are urged to attend. — D. Korytko, Pres.; J. Yanus, Treas.; Wm. Hussar, Sec.

Даром пробка Мілerton LAXATIVE

Тепер є небувала нагода для всіх, що терплять на неможливість шлуника й випробували кошти від-ділу й зела, а не пайшли полекши. Тим усім поручаємо спробувати даром Зела Мілerton, котрих не заперечується ні вартість, а споживається в натуральній формі. По-вжитті пробки переконаєтеся, як скрутно діють в неможливість таких, як квари шлуника, газ, не-стравність, запір, брак апетиту, біль голови й інші неможливість, котрі походять з алого травле-ня. Щоби переконатися, пишіть по пробку.

Спеціальна Оферта по знижених цінах.

[] \$1.00 за 1 коробку Мілertonу
[] \$1.50 за 2 коробки Мілertonу
[] \$2.00 за 3 коробки Мілertonу
Пийте за зільний Мілerton у вашій сучасній аптеці, а як там його не мають, то пишіть до:
J. S. MILLER, Inc., Dept. U.
P. O. BOX 628, NEWARK 1, N. J.
Single package not sent C.O.D.
Small postage stamps acceptable.
Ці ціни важкі лише при задоволенні просто з головного офісу.

ГЛЕСТОНБЕРІ, КОНН. — Бр. св. Ів. Хрестителя, від. 138, повідомляє всіх місцевих і позамісцевих членів, що річні збори відбуваються в неді-лю, 14. січня, в годині 2. пополуночі, в галі церковній при Гров ул. На порядку дня буде звіт урядників за минулий рік і вибір уряду на біжучий рік. Будуть і інші важкі справи до полагождення. Тому запам'яємо всіх членів явитися точно на означений час. Невиявившись член без важкої причини буде платити кару згідно з укладом. — За уряд: П. Солов, предс.; Д. Камарик, кас.; С. Куні-кевич, секр.; 1052 Herborn Avenue, Glastonbury Conn.

ПОСМЕРТНІ ЗЛАДКИ

Дня 26. листопада 1944 р. по-мер

ДМИТРО ПОТАЖНИЙ,
довголітній член і урядник Бр. Сош. св. Духа, від. 108 У. Н. Со-юзу в Лейквуді, Огайо.
Покійний похований у смутку же-ну Юлію і дочку Марію. Похорон відбувся 29. листопада. Поховано покійного на цвинтарі Вест Парк.
— В. П. П.

ВСІ ЧАСТИ ДО НАПРАВИ ПЕЧЕРІ вуглевих, газових, на-фтових, огрівачів парю і гарячою водою, як також усі нові печі мо-же дістати в
STOVE MFRS CORP.
182-186 Mulberry St., Newark 1, N. J.

ПРОДАЮ
ДОМИ, ФАРМИ, РЕСТОРАНИ,
САДУНИ, БУЧЕРНІ, ГРОСЕРІ
і ріжкого роду бізнес.
Полагождую нотаріальні справи.
Продаю ріжкого роду аскурації
PETER BARTKIV
Real Estate & Insurance Broker
Notary Public.
300 E. 14. St., New York, N. Y.
Phone AL 4-8254

БОЛІНІТ

Ранні на ногах, опухлі ноги, на-бряклі лодки, болісні ноги, набі-лі (запалення жил), миготливі або болісні коліна чи істотні і ре-матичні ноги успішно лікують, по-винні європейськими методами без операції.
Лікує згубними ліками і кінти-фі. Офісний годині: в понед. і четвер. від 1. до 8:30 аев.; вівт. і п'ятн. від 1. до 6. аев.; в серед. і субот. від 1. до 5. аев. В неділі і свята нема урядових годин
Dr. L. A. BEHLA
520 W. 86 St., New York City
Більше Бродвею.
EMboscott 2-9176
СПЕЦІАЛІСТ В БОЛІНІТ.

КУПУЙТЕ ВОЄННІ БОНДИ

ЛІКУЄМО ХРОНІЧНІ НЕДУГИ ШЛУНКА, ШКИРИ, НЕРВІВ

ГЕМОРОІДИ І ІНШІ ЗАПАЛЕННЯ КИШОЇ КИШКИ Нирок, міхура, шлунок і внутрішностей захворює. Катар і хронічні болі, біль у крижках, загальне ослаблення і хронічний ревматизм і сипітня. Лучні Екс, ексципієнти іроти і мочі запалення докладно діагно-з і відповідає лікування. Застрикувальні, коли визнає. Зайдіть сьогодні на порад. Мужчин і Жінкам ліку-ємо модерними методами з скорою полекшою.
Всі хронічні недуги лікуємо науково.
Всі хронічні недуги лікуємо науково.
DR. ZINS (28-літнє заведення)
110 EAST 16 STREET, N. Y. — NEAR UNION SQUARE
Щоденно від 9. г. рано до 7. г. веч. У неділі від 2. рано до 2. пол.

3 АЙВВ

Зовсім зайво вдаватися до знижую-чо ціну погребника, котрий з власної волі продумує над низькою ціною.
Наші услуги можна дістати таксамо дешево (на ділі дешевше), як в інших, а кожний матиме те розуміння і вдоволен-ня, що дістав услугу найліпшу, яку лише можна дістати.

STEPHEN J. JEWISIAK & SON FUNERAL DIRECTORS

77 Morris St., Jersey City, 34 E. 25th St., Bayonne
Phone: BErgen 4-5989 BAyonne 3-0540

КОЛИ ЗДОРОВЛЯ ЗАГРОЖЕНЕ

тоді проба мочі й аналі-за мочи забезпечують справжнє пізнання недуги і належне лікування.
Приходьте ще сьогодні і про-бійте перший мрок для віднов-лення сили і цинтучого здо-ров'ля. Кожен пацієнт зазнає значної породи і скористає з медичного знання, набутого довготітнім досвідом.

ЖОЛДКОВІ ЗАБУРЕННЯ

Багато мужчин і жінок через застосування медичних жол-дкових неможливість дає їм на-году розпустити на небезпечні болі, доксер. Вони легкова-жуть такі небезпечні признаки, як газ, біль, здуття, ригання, поїтня й інші жолдкові тер-піння. „Синток на діру, аргте-дах у пору“ — каже народніз приповідка. А яка вона правди-ва! Не жарт, піддається огля-данню негайно й ДОВІДАЙТЕ-СЯ ПРО ПРИЧИНУ ВАШИХ НЕДОМАГАНЬ.

ГЕМОРОІДИ

Я інші кутні запалити ділаю мо-єго питомого аналізую методом.
НЕ ТРЕБА ШПИТАЛО
Я маю за собою минулину шодо успішного траування й лікування ВОЛКІВ, КУТОВИ КИШКИ, НАРЕНЦІОСТЕР ВІД РОЗДІВ, РОЗПУКІВ, СВЕР-ЛЯЮХ ГЕМОРОІДІВ (Пору-ляю) І МОЧОВИХ ПРОВОДІВ та подібних відходів терпін.

НА РОЗДУТТЯ ЖИЛ, БОЛЯКИ

помагаю швидко і без болю. Багато людей думає, що вони терплять на РЕВМАТИЗМ, НЕ-ВРІТІС, НЕВРВОСТИ, НІРКА, МІХУР або хронічні недуги, а насправді мають пошкоджені РОЗДУТТЯ ЖИЛ, або внаслідок ЗАБУРЕНЬ У ВІДХОДОВІВ КАНАЛІ.

ОГЛЯДИНИ БЕЗПЛАТНО

Заким ми пічимо лікувати, дба-ймо Вас оглянемо.
МАЙЖЕ ВСІ РОДИ прокуліни лікуюмо — без ножа, БЕЗ ШПИТАЛЬНОГО ВИПАЛЮВАННЯ
OFFICE HOURS
10 A. M. to 8 P. M. Daily
10-12 A. M. Sunday
No Office Hours
Thursday Afternoon or Evening
Phone MI 2-6407

Union Medical Clinic

207 Market Street
Newark 2, N. J.

КУПУЙТЕ ВОЄННІ БОНДИ

МІРОН ЛІТВІН І СІН

УКРАЇНСЬКІ ПОГРЕБНИКИ
Обслуга шира і чесна
801 SPRINGFIELD AVENUE,
corner Harrison Place
IRVINGTON, N. J.
Phone: ESsex 3-9090

\$150.00 ЦІЛИЙ ПОХОРОН

Обслуговуємо в ПЕРТ АМБІ
І ОКОЛИЦІ

KANAI KAIN FUNERAL HOME

483 STATE STREET,
PERTH AMBOY, N. J.
Phone: Perth Amboy 4-4666

ІВАН БУНЬКО

УКРАЇНСЬКІ ПОГРЕБНИКИ
заряджує погребам по \$150.
Ціні так низькі як
ОБСЛУГА НАКРАЩА

JOHN BUNCO

Licensed Undertaker & Embalmer
437 E. 8th St., NEW YORK CITY.
Dignified funerals at low rates \$150.
Telephone: GRamercy 7-7661

ПЕТРО ЯРЕМА

УКРАЇНСЬКІ ПОГРЕБНИКИ
Замітний похорон
В БРОНКС, БРОУКЛІН, NEW YORK І ОКОЛИЦІХ

129 EAST 7th STREET,
NEW YORK, N. Y.
Tel.: ORchard 4-8588

BRANCH OFFICE & CHAPEL
707 Prospect Avenue,
(cor. E. 155 St.)
BRONX, N. Y.
Tel: MEtro 6-6877



"I WAS A FOOL TO BRING THOSE WILD BEASTS HERE," SAID OLD WACKER, "AND I'M READY TO PAY THE PENALTY."



"THERE WERE NO PENALTY IF YOU TURNED YOUR RANCH INTO A BOYS' CAMP," SAID TARZAN, WINKING AT THE POLICE CHIEF.



"THAT MIGHT BE ARRANGED," THE CHIEF SMILED, THEN HE CALLED TO TARZAN, WHO WAS STRIDING AWAY.



"TARZAN SHUDDERED AS HE HAD NEVER SHUDDERED IN THE FACE OF DANGER."

„Це було гупо з мого бо-ку“ говорив старий Векар, „справджувати сюди тих зві-рів. Я готов заплатити кару“.

„Може не буде карі, як ти переімениш свою фарму на хло-пачий табір“, сказав Тарзан, підморгнувши до начальника поліції.

„Це можна влаштувати“, за-явив начальник поліції. Потім він кликнув до відходячого Тарзана:

„У полудне тобі зроблять у-рядову подяку за врятування міста від катастрофи“. Тарзан затрясся, як він ще ніколи не трясся в обличчю небезпеки.

ТАРЗАН, ч. 1107. Важке рішення.